

町内でも田植えが始まりました。  
昔と違い今は機械植えが主流で、機械が苗を一本  
ずつ植えてくれます。  
まっすぐきれいに並んだ稲。  
秋には実った稲穂が頭を垂らし、収穫を迎えます。

— 平成22年5月18日 撮影 —



# みんなで守ろう 子どもたちの健康な歯



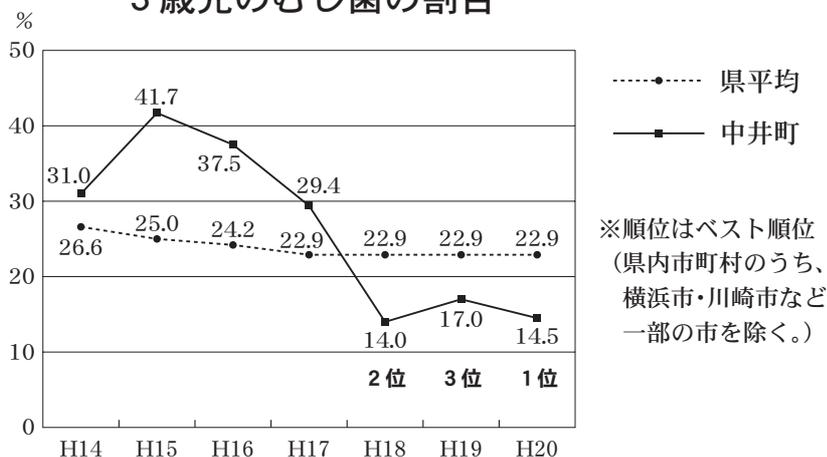
## ～むし歯ゼロを目指して～

人と話をするとき、おいしいものを食べるとき、私たちの歯はとても重要で大切な役割を持っています。

もし、むし歯で歯がなくなってしまうたら、うまく話せなかったり、食べ物が思うようにかめず消化不良になったりと心身に悪い影響を与えてしまいます。

一度むし歯になってしまった歯は、二度と元には戻りません。子どものころから、むし歯になりにくい生活習慣を身に付け、むし歯を予防しましょう。

3歳児のむし歯の割合



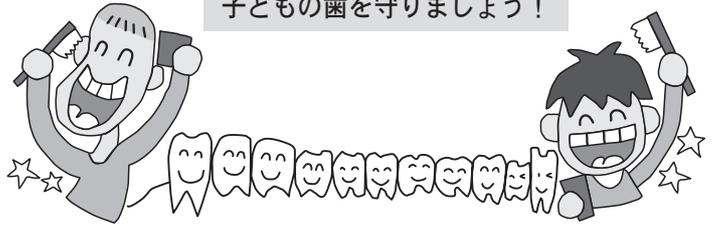
左のグラフは、3歳児歯科健診におけるむし歯の割合を示したものです。  
平成15年度、16年度の割合は、2年連続県内ワースト3位という悪い結果でした。これを受け、町では、平成17年度より足柄上保健福祉事務所や歯科保健に関わりのある方

々と協力して、幼児歯科教室・健診の充実や、広報紙によるむし歯予防に必要な知識の普及など、〃脱ワースト3〃に取り組みました。  
その結果、平成18年度の割合が県内ベスト2位、そして平成20年度にはベスト1位を獲得することができました。

問合せ 子育て健康課 健康づくり班 ☎ (81) 5546

“脱ワースト3”に取り組んだ結果、  
 “県内でむし歯の少ない町” 上位になりました。

これからも、地域ぐるみで  
 子どもの歯を守りましょう！



### 6月4日は むし歯予防デー

6月4日は「むし歯予防デー」。そして、6月4日から10日は「歯の衛生週間」です。

むし歯の直接の原因は歯垢です。毎日の歯磨きで、きちんと歯垢を取り除くことが予防の第一歩です。毎食後の歯磨きを習慣づけるようにしましょう。

## 子どもの大切な歯を守るためには？

### ① 水分補給は水・お茶で！

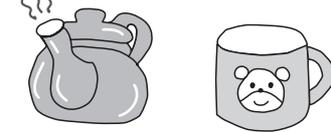
歯をとかず酸性の飲み物



スポーツドリンク、  
乳酸飲料など



お茶や水



### ② 家族みんなで1回おやつ

むし歯は、食べる量より歯にふれる回数や口の中に入っている時間と関係があります。

子どもが欲しがるときに、おやつを与える



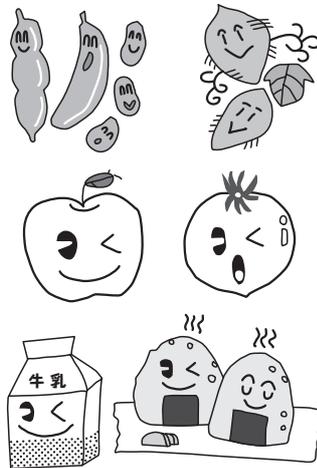
3時になったら食べてね！



子どもには、ついおやつを与えてしまいがちですが、むし歯予防のためにも回数を少なくし、時間を決めて与える。

### ③ 「そのままおやつ」を復活させよう！

野菜をそのまま（芋類、とうもろこし、ゆで落花生、トマト、枝豆）、おにぎり、牛乳など、祖父母が子どもだったころのおやつを復活させよう。



### ④ 寝る前の歯磨きはしっかりと！

子どもは、一人では十分な歯磨きできません。家族の協力で仕上げ磨きも忘れずに！



エプロンシアター

町では、むし歯予防について、さまざまな事業や広報紙等を通じて普及啓発を行っています。また、地域のボランティア団体「たまごの会」では、幼児歯科健診の際に、「むし歯予防のエプロンシアター」を上演しています。今後も、地域ぐるみで歯科保健活動が展開していただけるように情報発信し、一人でも多くの方に歯の大切さを伝えていきたいと思えます。子どもの歯を守るには、家族ばかりでなく、地域の皆さんの協力も不可欠です。

# 6月からスタート!

コンビニ・ゆうちょ銀行でも

## 上下水道料金

の支払いができます

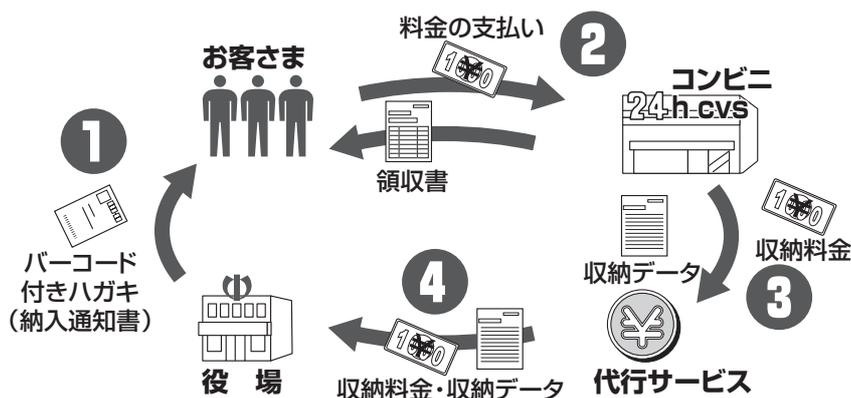
上下水道料金は、6月ご請求分からコンビニでも支払いができるようになりました。

これにより、これまでの金融機関等に加えて、日本全国の提携コンビニで、休日・夜間を問わず支払いができます。

また、ゆうちょ銀行・郵便局でも支払いができるようになりました。

問合せ 上下水道課 業務班 ☎(81)3903

### ◆コンビニ収納の仕組み



### ■お支払いについて

- ①コンビニのレジに納入通知書を提示し、現金でお支払いください。
- ②納入通知書に記載された納入期限までにお支払いください。
- ③次の納入通知書は、コンビニでは取り扱いできません。
  - 30万円を超えるもの
  - 金額を訂正したもの
  - 汚れ等によりバーコードの読み取りができないもの
  - 納入期限を過ぎたもの

### ◆上下水道料金納入場所

#### ■主な提携コンビニ

セブン-イレブン、ファミリーマート、サークルK、スリーエフ、ローソン、サンクス、デイリーヤマザキ、ミニストップ、エーエム・ピーエム、ヤマザキデイリーストア、コミュニティ・ストア、MMK設置店 ほか

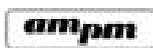


FamilyMart

サークルK



LAWSON



MMK  
設置店

#### ■取扱金融機関

中井町指定金融機関派出所（役場1階会計課窓口）、かながわ西湘農協、中南信用金庫、さがみ信用金庫、横浜銀行、スルガ銀行、みずほ銀行、三菱東京UFJ銀行、三井住友銀行 ※上記の本店・各支店窓口

#### ■ゆうちょ銀行・郵便局

関東各都県および山梨県に限ります

#### 6月1日～7日は水道週間です

水道週間は、水道について国民の理解と関心を高めることを目的に、実施しています。この機会に水の尊さを見直し、水を大切にしましょう。

「水道に 寄せる信頼 飲む安心」

※料金のお支払いは、安心・便利な口座振替もご利用ください。取扱金融機関（三井住友銀行を除く）およびゆうちょ銀行でお申し込みください。

# 災害時要援護者登録制度

登録にご理解とご協力をお願いします

この制度は、高齢者や障害をお持ちの方など、日常的に自分一人での移動が難しく、災害が発生したときに支援が必要な方を地域で支える制度です。

皆さんのご理解とご協力をお願いします。



## ■ 制度の流れ

災害が発生したときに支援が必要な方からの申請に基づき、町の災害時要援護者登録台帳に登録します。登録された方の住所・氏名などの情報は、避難を支援してくださる方（町や社会福祉協議会、足柄消防組合、自治会、地区の民生委員など地域の協力者）で共有し、災害時の避難支援や安否確認のために活用します。

## ■ 対象となる方

災害が発生したときに支援を希望し、町や自治会、その他関係機関等への情報提供に同意される次のいずれかに該当する方が対象となります。（ただし、病院に入院または、施設等に入所している方は対象外です。）

## ■ 登録を希望する方は

- ①ひとり暮らしの高齢者、高齢者のみの世帯、寝たきり高齢者、認知症の方など
  - ②障害をお持ちの方（身体、知的、精神）
  - ③そのほか、支援を必要とする方
- 【例1】 日中ひとり暮らしで支援が必要な方  
 【例2】 外国人で災害時等のコミュニケーションに不安がある方

## ■ 申請する皆さんへ

災害のときには、予想しない事態が起こります。災害時要援護者登録をしたことで安心して、ただ助けに来てくれるのを待つだけではなく、常に「自分の身は自分で守る」という意識を持ち、日ごろから積極的に支援者や周囲の方と良い関係を作るよう心がけましょう。

問合せ

福祉介護課 福祉推進班

☎(81)5548

## ～あなたの声を町政に！ 「地域懇談会」を開催します～

町では、町民の皆さんの声を広く聴き、町政運営に役立てるため、今年度も町内7か所で「地域懇談会」を開催します。町民と町が相互に連携し、ともに考え、ともに作りあげる協働のまちづくり実現のために、皆さんお誘い合わせの上、ぜひご参加ください。

- ◆テーマ 『笑顔と活力があふれるまちづくりを目指して』
- ◆開催日時および場所

期 日	時 間	対 象 地 区 (自治会)	開 催 場 所
6月28日(月)	19:00～	中村上地区 (比奈窪、松本上、松本下、岩倉、雑色、鴨沢、古怒田)	農村環境改善センター
6月30日(水)	19:00～	中村南地区 (半分形、大久保)	大久保自治会館
7月1日(木)	19:00～	中村下地区 (遠藤、五所ノ宮、北田、久所、藤沢)	中村下児童館
7月2日(金)	19:00～	境地区 (境原、本境、境別所)	境コミュニティセンター
7月6日(火)	19:00～	井ノ口上地区 (宮原、砂口、遠藤原)	宮原自治会館
7月8日(木)	19:00～	井ノ口下地区 (下井ノ口、北窪、五分一)	井ノ口下児童館
7月9日(金)	19:00～	井ノ口中地区 (宮向、宮前、宮上、葛川)	井ノ口公民館

問合せ 企画課 政策班 ☎(81)1112

# 新消防緊急通信指令システム運用開始

「119番通報から現場到着までより迅速に」

足柄消防組合消防本部では、安全で暮らしやすいまちづくりを進めるため、新しい消防緊急通信指令システムを整備し、4月から稼働しました。このシステムを備えたことにより、災害現場での消防・救急活動をさらに迅速かつ的確に行うことができ、被害の軽減や救急救命率の向上を図ることができます。

## 新しくなった内容

○119番通報があった場合、受け付けから出動指令までの時間短縮を図るため、通報場所が瞬時に特定できる「発信地表示システム」の導入



▲新しくなった  
消防緊急通信指令システム

○各出動車両の活動状況と、現在地を常に把握でき、適切な指示を出すことのできる「動態管理システム」の導入



▲出動車両の現在地  
や災害発生地点が  
画面上でわかります▶



○緊急出動体制の確保・迅速化を図るため、消防職員および消防団員への招集指令等をEメールで行う「電子メール指令送信装置」の導入

## 119番通報について

緊急性のない救急車の利用は控えてください。軽いケガや病気の場合は、家用用車やタクシーを利用しましょう。

問合せ

足柄消防組合 消防本部 ☎(74)0119

## 俳句・短歌

### 俳句

欽杖も憩いのひとつ春の雲  
山口清山  
すぎものゆらす五月の風が好き  
池田ミツ子  
おさな子と競う石段山青葉  
早野光村子  
目的地なきタンポ子を飛ばす  
会田紫陽  
畑打つや土より根気学びつつ  
石黒雅風  
ジョギングの夫婦似合いの夏帽子  
大野英峰  
新緑のひしめく山に田もめざめ  
大澤嘉子  
日を受けて大樹のさくら真つ盛り  
加藤涼風

### 短歌

しやぎり鳴る歓声あげて神興練り  
中村初江  
山藤やその先路は消えている  
長谷川昭二  
山並みの風を追いかけ雉子鳴けり  
野中由実  
船虫の散りて人道開きけり  
岩淵和信  
広き田に耕人ひとり鋤光る  
多田てる夫  
窓と云う窓開け胸に若葉風  
須藤喜美代  
ビタミン剤息子の心老いの春  
松本はづき  
桜花憂ひも幸も包まむか卯月の今日は  
舟川春子  
真冬思はず  
この春の孫らと来たる箱根路はさながら雪と桜の競演  
新谷美千代  
庭すみにわれの自慢のオキナ草年どし  
見せるし友は今亡く  
石田好江  
我が肩に舞来る桜のひとひらに今日の  
葬りの友を偲びぬ  
山本三矢子  
茜色に輝く雲ひき機は行きぬ遠富士の  
嶺に落つるが如く  
池谷久子

## 俳句・短歌 募集

作品（漢字にはフリガナ）・住所・氏名・電話番号を明記し、毎月月末までに郵送または持参してください。なお、応募多数の場合、掲載できないことがあります。

☎ 259-0197

中井町比奈窪56

中井町役場 企画課 情報班

## 募集

### 町営住宅の入居者

町内在住または在勤の方で、下記の入居資格に該当する方を対象に、町営住宅の入居者を募集します。詳しくは、福祉介護課窓口で配布している募集のしおりをご覧ください。

募集戸数/1戸 募集期間/6月1日(火)～6月18日(金) (土・日・祝祭日を除く) 8:30～17:15 入居予定日/平成22年8月2日(月)

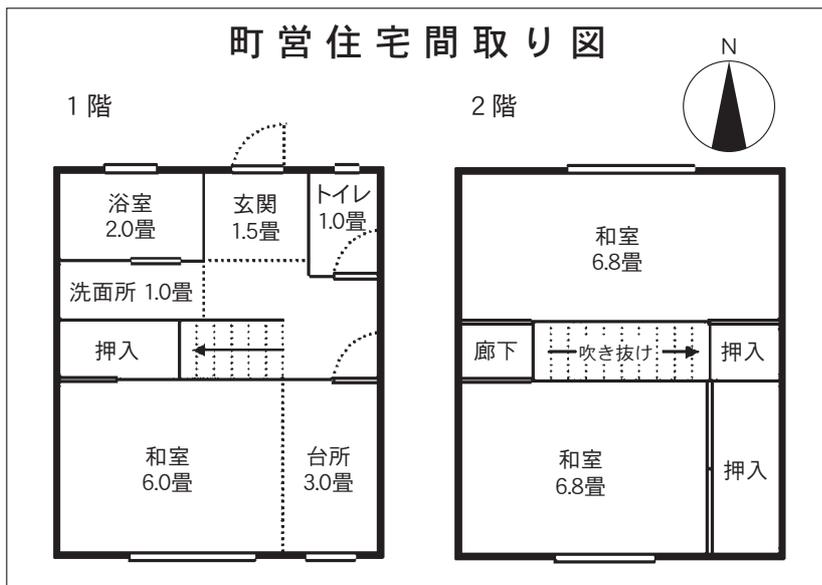
入居資格/低所得者(収入基準あり)、町内在住または在勤、国税・地方税および公共料金に滞納がなく、現在住居に困窮している方。

#### 【町営住宅概要】

場 中井町比奈窪140 (中村保育園となり) 構造/簡易耐火構造2階建て 建築年/昭和56年 間取り/3LDK 駐車場/なし

申 福祉介護課窓口にて備え付けの申込書に必要事項を記入の上、申し込み内容に応じた書類を添付して、本人またはご家族の方が福祉介護課窓口へ持参。(代理の方および郵送による提出は不可。)

問 福祉介護課福祉推進班 ☎(81)5548



## 催し

### みんなあつまれ! 「おはなし会」

楽しいお話の紙芝居や絵本の読み聞かせを聞いたり、折り紙で遊びます。

時 6月26日(土) 10:20～11:00

場 井ノ口公民館図書室

活動団体/おはなしたまてばこ

問 井ノ口公民館 ☎(81)3311

### 中村小学校PTAバザー

中村小学校PTAでは、バザーを開催します。皆さまお誘い合わせの上、ぜひお越しください。

時 6月12日(土) 15:00～15:45

場 中村小学校体育館

内容/花、野菜、果物、日用雑貨など

駐車場/総合グラウンドをご利用ください。

※上履き等は各自ご持参ください。

問 中村小学校 ☎(81)1116

### 親子下水道教室

下水道についての理解と関心を深めていただくため、小学4年生とその保護者を対象に「親子下水道教室」を実施します。

時 7月17日(土) 13:30～15:30

※小雨決行

場 (財)神奈川県下水道公社酒匂管理センター (小田原市西酒匂1-1-54)

定員/25組50名程度(先着順)

申 6月30日(水)までに下記へ。

(平日8:30～17:15) ※必ず保護者同伴で参加してください。

その他/お子さんは上履きをご持参ください。

問 (財)神奈川県下水道公社企画課

☎0463(55)7438



### ノルディックウォーキング&温泉

深緑の森の中で、専用のストックを使って歩く「ノルディックウォーキング」体験や、美肌の湯「おんりーゆー」にて自然食材メインの昼食と温泉入浴で心も体もリフレッシュさせましょう。

時 7月10日(土) 10:00～15:00

※雨天中止

場 足柄森林公園丸太の森

対象/大人

定員/先着20名

費用/3,500円

(保険料・昼食・温泉代)

持ち物/運動に適した服と靴、タオル、飲み物

申問 6月12日(土)9:00から電話で足柄森林公園丸太の森

☎(74)4510へ。

HP=ホームページアドレス    ✉=メールアドレス

## 案内

### 飲料水水質検査 **結果**

4月13日に実施した飲料水水質検査の結果は、すべて水質基準に適合していました。詳細は、町のホームページか下記へお問い合わせください。

☎ 上下水道課業務班  
☎ (81) 3903

### 小・中学校へ寄付

5月10日(月)、日立コンピュータ機器株式会社様より町内の小・中学校の教育振興のために30万円の寄付をいただきました。ご厚意に沿うよう有効に活用させていただきます。ありがとうございました。



### 6月定例議会

6月の定例議会は、8日(火)午前9時から開会します。

当日8日は、一般質問を予定して

います。どなたでも傍聴できますので、お気軽にお越しください。

なお、日程等については町議会ホームページをご覧ください。

☎ 議会事務局 ☎ (81) 3905

### 幼稚園就園奨励費補助金の交付

幼稚園児の保護者の経済的負担を軽減するため、町と国の予算で補助金を交付しています。(所得金額によって、補助金を受けられない場合があります。)下記の幼稚園には資料を送付していますが、下記以外の幼稚園に在園し、補助金の交付を希望される方はご連絡ください。

井ノ口幼稚園、梅の木幼稚園、海の星幼稚園、二宮育美幼稚園、二宮みどり幼稚園  
☎ 教育課学校教育班 ☎ (81) 3906

### 今月の納付

納期限は**6月30日(水)**です。

- 町 県 民 税 第1期分
- 国民健康保険税 第2期分
- 上下水道使用料 4・5月分
- 下水道事業受益者負担・分担金 第1期分
- 保育園保育料 6月分
- 幼稚園保育料 6月分
- 学童保育利用料 6月分

※口座振替をご利用の方は、納期限が振替日です。

### 土砂災害防止月間

6月は土砂災害防止月間です。例年、梅雨の時期には全国各地で土砂災害が発生し、時には尊い命が奪われています。

強い雨や長雨の時などは、気象予報や町の防災無線からの情報をよく聞き、必要な場合は早めに避難しましょう。また、日ごろから、指定されている避難場所を確認しておくよう心がけましょう。

☎ まち整備課整備班  
☎ (81) 3901

### 今月の新着本

- 井ノ口公民館図書室 ☎ (81) 3311  
成人書  
▼六条御息所源氏がたり 1 光の章 (林真理子)  
◇牛乳で作るアイスクリーム(島本薫) 児童書  
◇ミラート年代記3シルマオの聖水 (ラルフィーザウ)  
◇ぞうくんのおおかぜさんぼ (なかのひろたか)



- 改善センター図書室 ☎ (81) 3907  
成人書  
◇Presents (角田光代)  
◇頼るな化粧品! (佐伯チズ)  
◇カカシの夏休み (重松清) 児童書  
▲だじゃれ日本一周 (長谷川義史)  
◇バムとケロのおかいもの (島田ゆか)  
◇オードリー・ヘプバーン (世界の伝記NEXT) (東園子)

### 広告

**貸切** マイクロバス 22,050円~  
中型バス 25,200円~

- ①貸切バス・送迎バス・企業学校等の契約バス輸送
- ②冠婚葬祭・スポーツ合宿・町内会・子供会・小旅行等にご利用下さい。
- ③保有車両：40人乗(中型バス5台)/28人乗(マイクロバス12台)  
※全車両禁煙



料金一例/中井町内運行料金(町内3時間以内の運行)マイクロバス22,050円/中型バス25,200円(税込)  
※その他の運行料金は、出発場所・目的地・バスの利用時間で異なります。尚、有料道路・駐車場代・運転手宿泊費は、お客様実費ご負担頂きます。※見積無料です、運行日・時間・目的地・人数等がお決まりでしたら、ご遠慮なくお申し付けください。

お問い合わせ、お見積もりは

☎ **050-5525-6281**

<http://www.hitachiauto.co.jp/> | 日立オートサービス | 検索

一般貸切旅客運送事業、自家用自動車運行管理請負業、自動車販売・整備

☎ **株式会社日立オートサービス**  
神奈川営業所：中井町境456番地  
(グリーンテックなかい 日立情報通信エンジニアリング内)



4/29(木)

# 五所八幡宮例大祭



カメラレポート



4月29日(木)、五所八幡宮例大祭が、今年も盛大に行われました。心配された雨も上がり、紅白2基の神輿が神社を出発し町内を練り歩くと、4基の山車による五所ノ宮囃子の競演、また、民俗芸能である「鷺の舞」の奉納などが執り行われ、祭りを盛り上げました。

そして、祭りの最後をしめくくるのは、何ととっても神輿の川入りです。沿道では、たくさんを見物客が人垣をつくり、迫力ある姿に目を奪われていました。



## 元気に泳ぐこいのぼり

今年も中井中央公園で、たくさんのこいのぼりが泳ぎ、こどもたちの健やかな成長を祈りました。

この掲揚は、中井ライオンズクラブが毎年行っているもので、今年で20回目を数えます。こいのぼりの下には芝桜が咲きほこり、訪れた人たちの目を楽しませていました。



5月1日撮影

### ひとりごと

●6月を迎えました。今年も折り返し地点に到達です。6月とって、真っ先に思い浮かぶのは梅雨。広報泣かせの時期でもあります。●さて、この時期よく目にするのが、路面を低空飛行しながら飛び交うツバメたち！我が家の前にもたくさんのツバメたちが、餌を探して飛び交っています。「よし、今月号の表紙はこれで行こう！」と娘を連れ、カメラ片手に張り切って出かけてみたものの、相手は高速で飛ぶツバメ！そんなに簡単に撮れるものではありません。そして、それに追い打ちをかけるように、娘が「パパ早く帰ろうよ～」と…結局、撮影は失敗に終わり帰宅。来年こそは、何とかリベンジしたいと思います。それには、高性能なカメラ、高度な撮影技術、そして、もうひとつ大切なこと、そう娘にはナイショで。(H)

世帯と人口 平成22年5月1日現在(前月比)

世帯数 3,384世帯(+20) 男 5,059人(+10)  
人口 10,026人(+13) 女 4,967人(+3)

編集・発行／中井町役場企画課

〒259-0197 神奈川県足柄上郡中井町比奈窪56

☎ 0465-81-1112 FAX 0465-81-1443

✉ kikaku@town.nakai.kanagawa.jp

HP <http://www.town.nakai.kanagawa.jp/>



右紙は100%再生紙を使用